



8. Čím žiadateľ odôvodňuje potrebu poskytovania sociálnej služby Mivel indokolja a kérelmező a szociális szolgáltatás nyújtásának szükségességét

.....

.....

.....

.....

9. Osoby žijúce so žiadateľom v spoločnej domácnosti:

A kérelmezővel közös háztartásban élő személyek:

(manžel/ka, rodičia, deti, vnuci, zať, nevesta, súrodenci)

(férj/feleség, szülők, gyerekek, unokák, vő, meny, testvérek)

Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknev	Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknev	Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknév	Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknév

10. Rodinní príslušníci žiadateľa mimo spoločnej domácnosti:

A kérelmező vele nem közös háztartásban élő rokonai:

Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknev	Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknev	Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknév	Meno a priezvisko Kereszt- és vezetéknév

11. Prečo rodinní príslušníci nemôžu sami opatrovať žiadateľa ? Miért nem ápolhatják maguk a családtagok a kérelmezőt?

.....

.....

12. V prípade, ak je žiadateľ pozbavený spôsobilosti na právne úkony: Abban az esetben, ha a kérelmező nem cselekvőképes:

Meno a priezvisko zákonného zástupcu.....
A törvényes képviselő kereszt- és vezetékeve

Adresa Lakcím
PSČ Irányítószám

Telefón **e-mail**.....

13. Bola alebo je žiadateľovi poskytovaná iná sociálna služba? Aká, od kedy, do kedy ?
Volt-e, ill. van-e a kérelmezőnek nyújtva más szociális szolgáltatás? Milyen, mikortól meddig?

Áno Igen druh služby szolgáltatás típusa:.....

Nie Nem

Dôvod ukončenia poskytovania sociálnej služby:

A nyújtott szociális szolgáltatás megszüntetésének oka:

14. Vyhlasenie žiadateľa (zákonného zástupcu, resp. rodinného príslušníka) A kérvényező (vagy törvényes képviselője, ill. családtagja) nyilatkozata

Vyhlasujem, že všetky údaje uvedené v žiadosti sú pravdivé a som si vedomý(á) právnych následkov uvedenia nepravdivých údajov. Kijelentem, hogy a kérelemben minden adatot a valóságnak megfelelően tüntettem fel és tudatában vagyok a valótlan adatok megadásából következő jogi következményeknek.

Dňa Dátum.....

.....
Čitateľný vlastnoručný podpis žiadateľa
(zákonného zástupcu alebo rodinného príslušníka)
A kérvényező (vagy törvényes képviselője,
ill. családtagja) olvasható sajátkezű aláírása

Osobné údaje dotknutých osôb sa spracúvajú v súlade s NARIADENÍM EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Informácie o spracúvaní osobných údajov prevádzkovateľom sú vám plne k dispozícii na webovom sídle www.osobnyudaj.sk/informovanie, ako aj vo fyzickej podobe v sídle a na všetkých kontaktných miestach prevádzkovateľa.

A rendelkezésre bocsátott személyes adatok az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679 rendeletével (2016. április 27.) a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (általános adatvédelmi rendelet) és a Tt. 18/2018 számú személyes adatok védelméről és némely törvény módosításáról és kiegészítéséről szóló törvénnyel összhangban, kizárólag az Ön kérelmével kapcsolatos ügyintézés céljából kerülnek feldolgozásra.

A személyes adatok üzemeltető általi feldolgozásával kapcsolatos információk teljes körűen elérhetők az Ön számára a www.osobnyudaj.sk/informovanie weboldalon, valamint fizikai formában az üzemeltető székhelyén és minden kapcsolattartási pontján.

Lekársky nález na účely posúdenia odkázanosti na sociálnu službu *Orvosi lelet szociális szolgáltatásokra utaltság megítélésére szóló kérvényhez*

Podľa § 49 ods. 3 zákona č. 448/2008 o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. z. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov posudzujúci lekár pri výkone lekárskej posudkovej činnosti vychádza z lekárskeho nálezu vypracovaného lekárom, s ktorým má fyzická osoba uzatvorenú dohodu o poskytovaní zdravotnej starostlivosti (zmluvný lekár). *A szociális szolgáltatásokról és a 455/1991 sz. egyéni vállalkozási törvény módosításáról és kiegészítéséről szóló 448/2008 sz. törvény 49 § (3) bek. és módosításai alapján az elbírálást végző orvos az egészségügyi elbírálási tevékenység végzésekor annak az orvos által kidolgozott leletből indul ki, akivel a természetes személynek az egészségügyi ellátás biztosításáról szóló szerződése van (szerződött orvos).*

Meno a priezvisko *Kereszt- és vezetéknev:*

Dátum narodenia *Születési idő:*

Trvalý pobyt *Állandó lakhely:*

I. Anamnéza Kórtörténet:

a) osobná: (so zameraním na zdravotné postihnutie, spôsob liečby, hospitalizáciu)
személyes: (különös tekintettel a fogyatékoságra, gyógy módra és kórházi ápolásra)

b) subjektívne ťažkosti:
szubjektív panaszok:

II. Objektívny nález *Objektív lelet:*

Výška *Testmagasság:*

Hmotnosť *Testsúly:*

BMI: (body mass index):

TK (krvný tlak) *VNY (vérnyomás):*

P (pulz) *P (pulzus):*

Habitus *Habitus:*

Orientácia *Orientáció:*

Poloha *Helyzet:*

Postoj *Állás:*

Chôdza *Járás:*

Poruchy kontinencie *Kontinencia zavarok:*

II. A*

Pri interných ochoreniach uviesť fyzikálny nález a doplniť výsledky odborných vyšetrení, ak nie sú uvedené v priloženom náleze, to znamená: *Belgyógyászati megbetegedések esetén meg kell nevezni a fizikális leleteket és kiegészíteni a szakvizsgálatok eredményeivel, ha azokat a mellékelt lelet nem tartalmazza, vagyis:*

- pri kardiologických ochoreniach funkčné štádium NYHA, *kardiológiai megbetegedések esetén a NYHA funkcionális stádium*
- pri cievnych ochoreniach končatín funkčné štádium podľa Fontainea, *perifériás érbetegségek esetén a Fontaine stádium,*
- pri hypertenzii stupeň podľa WHO, *magas vérnyomás esetén a WHO szerinti fokozat,*
- pri pľúcnych ochoreniach funkčné pľúcne vyšetrenie (spirometria), *tüdőbetegségek esetén a légzésfunkciós vizsgálat (spirometria),*
- pri zažívacích ochoreniach (sonografia, gastrofibroskopia, kolonoskopia a ďalšie), *emésztési betegségek esetén (szonográfia, gasztrofibroszkópia, kolonoszkópia és egyéb),*
- pri reumatických ochoreniach séropozitivita, funkčné štádium, *reumatikus megbetegedések esetén szeropozitivitás, funkcionális stádium,*
- pri diabete dokumentovať komplikácie (angiopatia, neuropatia, diabetická noha), *cukorbetegség esetén dokumentálni a komplikációkat (angiopátia, neuropátia, diabéteszes láb),*
- pri zmyslových ochoreniach korigovateľnosť, visus, perimeter, slovná alebo objektívna audiometria, *érezékszervi megbetegedések esetén korrigálhatóság, visus, periméter, beszéd-audiometria vagy objektív audiometria,*
- pri psychiatrických ochoreniach priložiť odborný nález, *pszichiátriai megbetegedések esetén a szakvélemény csatolása,*
- pri mentálnej retardácii psychologický nález s vyšetrením IQ, *mentális leépülés esetén pszichológiai lelet IQ vizsgálattal,*
- pri urologických ochoreniach priložiť odborný nález, *uroológiai megbetegedések esetén a szakvélemény*

csatolása,

- pri gynekologických ochoreniach priložiť odborný nálež, *nőgyógyászati megbetegedések esetén a szakvélemény csatolása,*
- pri onkologických ochoreniach priložiť odborný nálež s onkomarkermi, TNM klasifikácia, *onkológiai megbetegedések esetén a szakvélemény csatolása onkomarkerekkel, TNM-rendszer szerinti besorolás,*
- pri fenylketonúrii a podobných raritných ochoreniach priložiť odborný nálež. *fenilketonuria és hasonló ritka megbetegedések esetén a szakvélemény csatolása.*

*Lekár vyplní len tie časti, ktoré sa týkajú zdravotného postihnutia fyzickej osoby, nevypisuje sa fyziologický nálež. *Az orvos csak azokat a részeket tölti ki, amelyek a természetes személy fogyatékoságára vonatkoznak, nem ír fiziológiai leletet.*

II. B*

Pri ortopedických ochoreniach, neurologických ochoreniach a pouřazových stavoch Ortopédiai és neurológiai megbetegedések, valamint baleset utáni állapot esetén

- a) popísať hybnosť v postihnutej časti s funkčným vyjadrením (goniometria v porovnaní s druhou stranou), *leírni az érintett testrész mozgathatóságát funkcionális meghatározással (goniometria a másik oldallal összehasonlítva),*
- b) priložiť ortopedický, neurologický, fyziatrisko-rehabilitačný nálež (FBLR nálež), röntgenologický nálež (RTg nálež), elektromyografické vyšetrenie (EMG), elektroencefalografické vyšetrenie (EEG), výsledok počítačovej tomografie (CT), nukleárnej magnetickej rezonancie (NMR), denzitometrické vyšetrenie, ak nie sú uvedené v priloženom odbornom náleze. *ortopédiai, neurológiai, fizioterapii-rehabilitációs (FBLR) és röntgenológiai (RTg) lelet, elektromiográfiai (EMG) és elektroencefalográfiai (EEG) vizsgálat, számítógépes tomográfiai (CT) vizsgálatok és nukleáris mágneses rezonancia (NMR) eredménye, denzitometriás vizsgálat, ha ezek nincsenek feltüntetve a mellékelt szakvéleményben.*

*Lekár vyplní len tie časti, ktoré sa týkajú zdravotného postihnutia fyzickej osoby, nevypisuje sa fyziologický nálež. *Az orvos csak azokat a részeket tölti ki, amelyek a természetes személy fogyatékoságára vonatkoznak, nem ír fiziológiai leletet.*

III. Diagnostický záver (podľa Medzinárodnej klasifikácie chorôb s funkčným vyjadrením)

Diagnosztikai összefoglalás (a Betegségek nemzetközi osztályozása alapján funkcionális meghatározással)

V dňa

Kelt,

.....
podpis lekára, ktorý lekársky nálež
vypracoval, a odtlačok jeho pečiatky
az orvosi leletet kidolgozó orvos
aláírása és pecsétje

Vyjadrenie žiadateľa: A kérvényező nyilatkozata:

Bol som oboznámený s obsahom Lekárskeho posudku na účely posúdenia odkázanosti na sociálnu službu. Prehlasujem, že sú v ňom uvedené všetky lekárske nálezy z kompletnej zdravotnej dokumentácie, ktoré budú slúžiť ako dôkazový materiál a budú podkladom na posúdenie zdravotného stavu a odkázanosti na sociálnu službu. *A szociális szolgáltatásra utaltságról szóló határozat elbírálásának céljára készült Orvosi szakvélemény tartalmával megismerkedtem. Kijelentem, hogy tartalmazza a teljes orvosi dokumentáció minden olyan egészségügyi leletét, amelyek bizonyító anyagokként fognak szolgálni az egészségi állapot és a szociális szolgáltatásra utaltság megítélésére.*

Som si vedomý (á) aj možných následkov v prípade neúplných údajov o mojom zdravotnom stave. *Tudatában vagyok az egészségi állapotomra vonatkozó nem teljes adatok feltüntetésének a lehetséges következményeivel is.*

V dňa

Kelt,

.....
čitateľný vlastnoručný podpis žiadateľa
(zákonného zástupcu, alebo rodinného príslušníka),
ktorý žiada o posúdenie odkázanosti na sociálnu službu
*A szociális szolgáltatásra utaltságról
szóló elbírálást kérvényező (vagy törvényes képviselője,
ill. családtagja) olvasható sajátkezű aláírása*